

NUEVA DEVALUACION DE LA MONEDA URUGUAYA

MONTEVIDEO, 1. (Efe). — Una nueva devaluación de la moneda uruguaya fue acordada hoy miércoles, por el Gobierno del Presidente Juan María Bordaberry. La nueva corrección monetaria es del orden del 493 por ciento.

El dólar «comercial» que rige las importaciones y exportaciones pasó a cotizarse a 673 pesos para la compra y 680 pesos para la venta. Hasta ayer, el dólar comercial se cotizaba a 641 y 647 pesos para la compra y la venta respectivamente.



Mediterráneo

CASTELLON DE LA PLANA

Depósito Legal: CS 6. 1958

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Cervantes y Velasco
Tel. 22 00 86 y 22 00 60

JUEVES, 2 NOVIEMBRE 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.563 — PRECIO 5 PESETAS

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

ACUSACION CHINA CONTRA EL TRATADO ANTIATÓMICO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 1. (Efe). China declaró hoy que el tratado internacional para la no proliferación de armas nucleares «era un gran fraude».

En el debate de la Asamblea General sobre el Departamento de Energía Atómica Internacional, el Embajador chino, Chen Chu, dijo que el tratado había sido amañado por los Estados Unidos y la Unión Soviética con el propósito de crear un monopolio nuclear, una hegemonía atómica y un chantaje nuclear. El Gobierno y pueblo chino —añadió— se oponen firmemente al tratado.

U. S. A. pretende una nueva redacción del acuerdo de paz sobre Vietnam

Mientras Van Thieu lo denuncia, calificándolo de «liquidación» para el país y rendición a los comunistas

NUEVA YORK, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — La paz está al alcance de la mano. Tan sólo falta una breve sesión de negociaciones, sobre cuestiones de detalle. El alto el fuego previsto mantendrá las tropas en los frentes para controlar los territorios respectivamente ocupados. Las fuerzas norvietnamitas podrán permanecer en Vietnam del Sur, pero los ejércitos estadounidenses se retirarán en un plazo de sesenta días, a partir de la firma del acuerdo. Estas son las condiciones de un «Consejo nacional de reconciliación y de concordia», fue la esencia fundamental de las declaraciones facilitadas el jueves 26 de octubre por el doctor Kissinger, horas después de que Radio Hanoi hubiera revelado públicamente la existencia de un acuerdo.

Kissinger añadió una frase más que a la luz de posibles acontecimientos ha cobrado carácter decisivo: ante la insistencia de Saigón de colocar su propia firma al pie del documento, éste

CATASTROFE FERROVIARIA



CHICAGO. — Los bomberos se abren paso entre los vagones destrozados de uno de los trenes, para rescatar a los viajeros encerrados en ellos. Más de 40 cadáveres han sido rescatados hasta el momento, después del choque de dos convoyes en la estación central de Illinois. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

España empieza a contar y pesar en el Concierto Económico Internacional

Panorama del desarrollo español expuesto por el Ministro de Industria, señor López de Letona, en Zurich

ZURICH, 1. (Del enviado especial de Pyresa, Juan Pekmez). — Dentro del programa de su visita oficial a Suiza, que se desarrolla en un clima de gran cordialidad, el Ministro español de Industria pronunció un amplio discurso en la Cámara Hispano-Suiza de Zurich.

El señor López de Letona comenzó resaltando la importancia de los contactos personales para conocer la realidad de las cosas y expresó su deseo de transmitir una imagen fiel de España.

«España —dijo— es una nación que está irrumpiendo cada vez con más fuerza en el panorama económico de nuestro mundo. Creo sinceramente que estamos asistiendo al nacimiento de una nueva potencia industrial y económica. España empieza a contar y a pesar en el concierto internacional».

Seguidamente trazó un panorama del desarrollo económico español desde la revolución industrial, resaltando la significación del año 1959 que marcó el comienzo de lo que se ha llamado «la nueva política económica», la fase más brillante que ha atravesado la economía de nuestro país y que ha sido una política de corte liberalizador, aperturista y, en particular, europeísta.

«Lo acontecido desde entonces hasta nuestros días —añadió— muestra la voluntad de progreso

del pueblo español y su gran capacidad de reacción y esfuerzo».

Se refirió después al desarrollo experimentado por la economía española en la década de los años 60 durante la que el producto nacional bruto experimentó un crecimiento anual superior al 7 por 1000 en términos reales, porcentaje no superado por ningún otro país de occidente.

«Nuestra renta por habitante —dijo—, medida en dólares, se ha multiplicado por tres en los diez últimos años, lo que nos ha permitido acortar distancias respecto a otros países más avanzados. Por ejemplo, a principios de la pasada década nuestra renta por habitante no era más que el 15 por 100 de la de Estados Unidos y el 35 por 100 de la del Mercado Común Europeo. hoy representa más de la cuarta parte del primer país y más del 50 por 100 de la del Mercado Común. Visto de otra forma, la renta por habitante de España es la misma que tenían Alemania y Francia hace trece años y la que tenía Italia hace sólo seis años, lo que da idea del camino recorrido en nuestra aproximación a Europa».

Puntualizó a continuación que este crecimiento económico ha venido acompañado de una serie de transformaciones profundas en diversos aspectos de la actividad socioeconómica del país, entre las que se encuentran la redistribu-

ción de las rentas en favor de las clases económicamente más débiles; la mejora de las condiciones laborales en el país, lo que ha permitido reducir la emigración y la transformación en la estructura de la población activa, ya que mientras en 1950 la mitad de la población activa trabaja en el campo y sólo la cuarta parte en el sector industrial, dichos porcentajes han pasado a ser del 29 por 100 en el sector primario y del 38 por 100 en el industrial.

Finalmente, como resumen de este crecimiento, dijo:

«España es hoy, por su volumen de producción industrial, el quinto país de Europa occidental, detrás, aunque a bastante distancia todavía de Alemania, Francia, Inglaterra e Italia».

Expuso luego que había que cambiar, por tanto, la imagen que en Europa se tenía de España como un país que sólo exporta naranjas y vino, indicando a continuación que la situación estaría mejor descrita hablando de zapatos, buques, máquinas-herramientas o centrales nucleares.

RELACIONES DE ESPAÑA CON EL EXTERIOR

El señor López de Letona se refirió también a las relaciones eco-

noche durante cinco horas las conclusiones del fiscal del Gobierno, coronel Ramdane Benayada, quien señaló que en los atentados de julio de 1971 y de agosto de 1972 se trató de llevar al país a una aventura sin futuro y al noble pueblo marroquí, orgulloso de su pasado y confiado en su futuro, hacia el abismo, la inestabilidad y el desorden.

El fiscal citó uno tras otro a los principales acusados y señaló las responsabilidades de cada uno de ellos.

El fiscal estimó que el teniente coronel Amekrane es el alma del complot, que ha traicionado el juramento de fidelidad a su Rey, conspirado contra él, desplegado todos los esfuerzos para que no fracasara la conspiración. El fiscal acusó a Amekrane de atentar contra la vida del Rey y de los miembros de la familia real, de intento de derrocar el régimen, de homicidio voluntario y premeditado, de destrucción e incendios de edificios y vehículos oficiales y privados, de no asistencia a personas en peligro y de huida al extranjero y subrayó que aunque Amekrane no ejecutó personalmente todas las operaciones, las ordenó, coordinó y preparó con cinismo y sangre fría.

Por lo que respecta al comandante Kuera informó que Kuera dijo a sus compañeros que iba a sacrificarse por su patria. Yo le digo que iba a sacrificarse por Ufki, ya que su país no necesitaba tal sacrificio.

Cuando terminó de exponer los hechos y las responsabilidades de cada uno de los acusados el fiscal pidió la pena de muerte para cada uno de los acusados, entre los que se encuentran el teniente coronel Amekrane y el comandante Kuera; cadena perpetua para dos acusados; cinco penas de veinte años de prisión y varias condenas de cinco años de cárcel y dejó a la elección del tribunal el pronunciar sobre la responsabilidad del resto del personal de la base.

El tribunal militar escuchará mañana las conclusiones de la defensa.

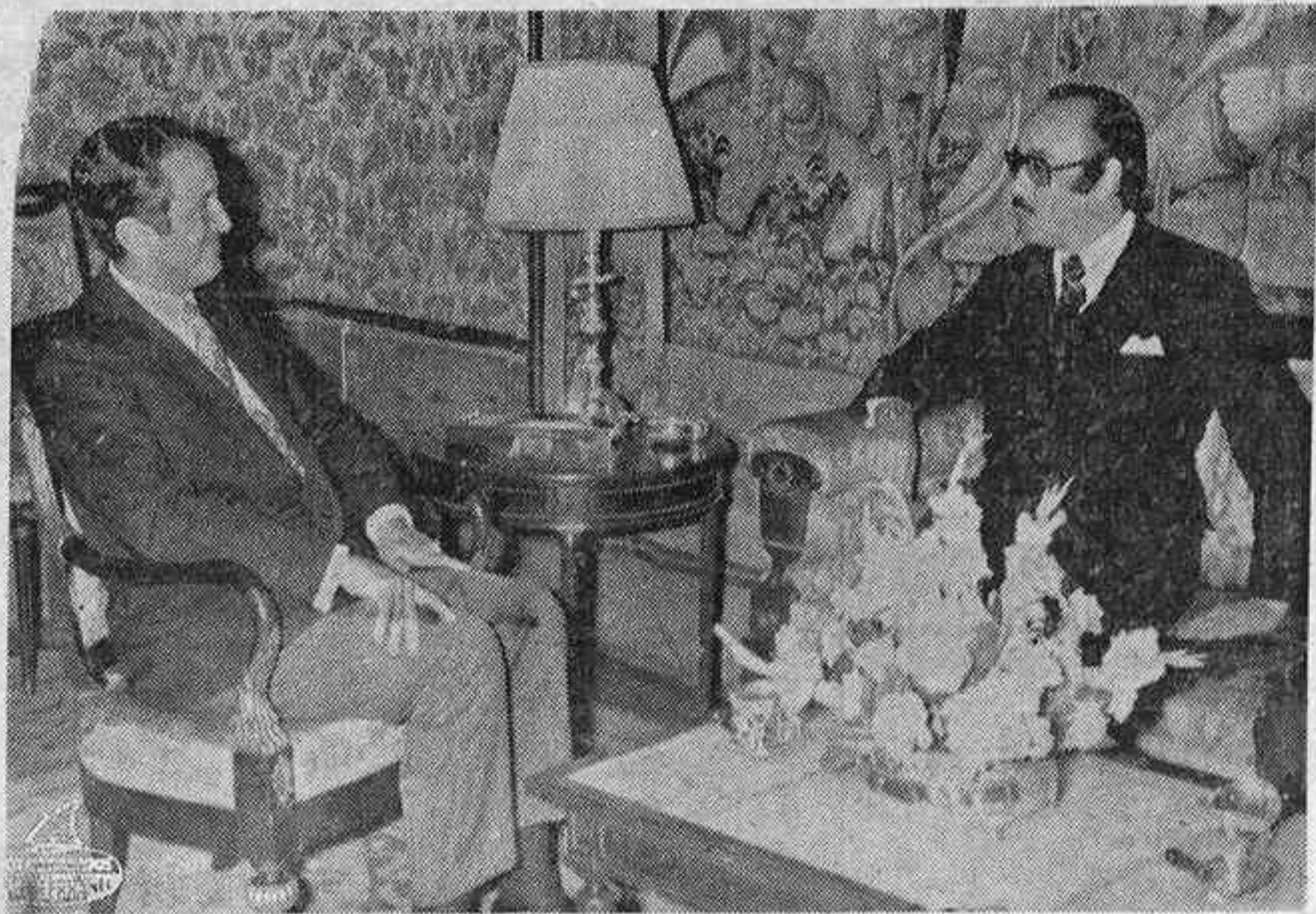
El proceso de Kenitra

Catorce penas de muerte solicitadas por el fiscal

ADEMAS DE CADENA PERPETUA PARA DOS ACUSADOS MAS Y OTRAS CONDENAS MENORES

KENITRA, 1. (Efe). — El tribunal militar permanente de las fuerzas armadas reales, reunido en Kenitra, escuchó la pasada

EL MINISTRO VENEZOLANO DE DESARROLLO VISITA A LOPEZ BRAVO



MADRID.— Un momento de la entrevista celebrada en el Palacio de Santa Cruz entre el ministro de Asuntos Exteriores, Sr. López Bravo, y el de Desarrollo de Venezuela, Sr. Casas González, que se encuentra en España en visita oficial. Acompañaban al ministro venezolano el embajador de su país en Madrid, Sr. Polanco Alcántara.— (Foto CIFRA GRAFICA)

La negociación sobre el desarme debe ser colectiva

Intervención del Embajador español ante la primera comisión de la ONU

NUEVA YORK, 1. (Pyresa). — Sin dejar de valorar en su justa medida los esfuerzos bilaterales desarrollados por Estados Unidos y la Unión Soviética en materia de la limitación de armas estratégicas, España insistió hoy por boca de su Embajador, D. Jaime Alba, ante la primera comisión de las Naciones Unidas en que la negociación sobre el tema del desarme debe ser colectiva, pues la paz —subrayó— es indivisible.

Inspirado por este principio, el representante permanente de nuestro país ante el organismo internacional indicó que la Organización de las Naciones Unidas debería tener «la palabra definitiva» en la materia; que España es favorable al principio de la convocatoria de una Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación y que nuestro pueblo y Gobierno dan igualmente la bienvenida al proyecto de la celebración de una conferencia mundial del desarme.

D. Jaime Alba indicó que la iniciación efectiva de la conferencia mundial sobre el desarme, sugerida por la URSS, podría sincronizarse útilmente con el progreso en el ámbito de acuerdos bilaterales que las potencias nucleares puedan ir realizando, e insistió en que no cabría aceptar la perspectiva de un aplazamiento indefinido de esta conferencia, puesto que

ello —subrayó— «haría cundir el desaliento» en la opinión pública mundial.

España también dio curso hoy, a través de su máximo representante en la ONU, a la esperanza de que se logre aprobar el año próximo una convención que prohíba totalmente el empleo bélico de armas químicas y bacteriológicas, expresando a la vez «pena y desaliento» ante el hecho de que el mundo aun parezca estar lejos de un acuerdo por el que se ponga término a todo tipo de pruebas de armas nucleares.

Sin dejar de reconocer que algunos logros, «valiosos, pero limitados» —dijo— han sido alcanzados en el ámbito del desarme, en el transcurso de las tres décadas dedicadas por la ONU a este tema (y muy particularmente, en el curso de estos últimos tres años), D. Jaime Alba puso énfasis en el hecho de que mientras los gastos presupuestarios del organismo de la paz apenas sobrepasan los doscientos millones de dólares, los recursos destinados a la carrera de armamentos, en cambio, superan los doscientos mil millones de dólares, por lo que no podemos esperar de llegar a la conclusión este tredecidora —apuntó— de que el mundo dedica a la fabricación de instrumentos de guerra medios mil veces superiores a los que invierte en la elaboración de la paz.

Reorganización del mercado de frutas y legumbres en la C. E. E.

Acuerdo del Consejo de Ministros de Agricultura de los «seis»

LUXEMBURGO, 1. (Efe). — El Consejo de Ministros de Agricultura de la C. E. E. llegó en la pasada madrugada a un acuerdo global sobre la reorganización del mercado de frutos y legumbres, las ventas a precio reducido de la mantequilla almacenada y las primas a la producción del aceite de oliva.

Por lo que se refiere a la reorganización del mercado de frutos y legumbres de la comunidad, y para reforzar las garantías de precios dadas a los productores, la fijación de los precios no se hará ya de manera automática sino que será objeto de una discusión política por parte de los ministros al tiempo que el de otros precios agrícolas. Para la fijación de los precios de cada campaña se deberán tener en cuenta dos criterios: las rentas de los agricultores y la estabilización de los mercados.

Por otra parte, y para asegurar mejor la protección del mercado comunitario hacia las importaciones procedentes de países terceros, esta ya no dependerá únicamente del nivel de los precios de oferta sino también de la situación interior del mercado comunitario. Las importaciones podrán, pues, interrumpirse si los productos son retirados del mercado por superabundancia de los mismos y derribamiento de sus precios en la comunidad durante un período de siete días.

Por lo que se refiere a la venta de mantequilla a precio reducido, el Consejo de Ministros ha autorizado la venta que interesaba sobre todo a Alemania Federal.

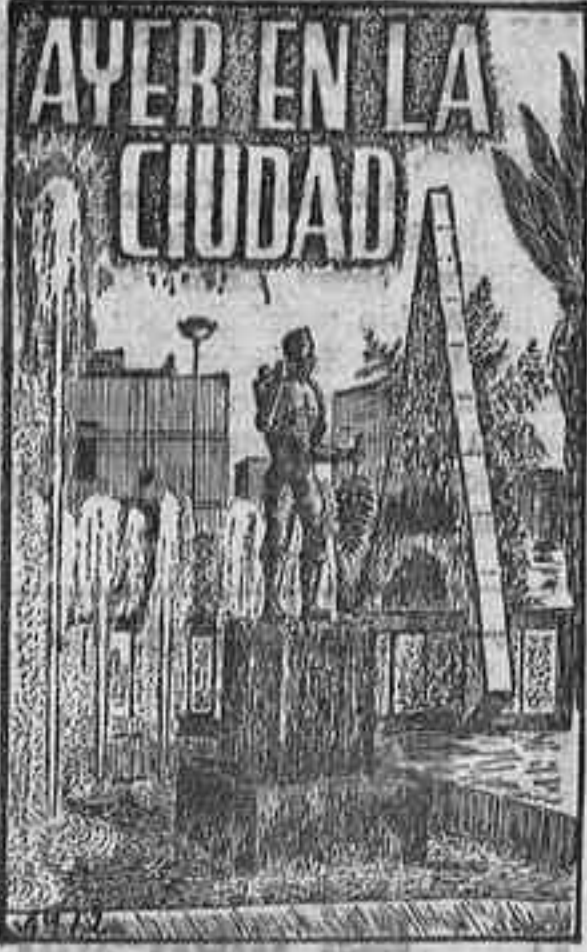
El Consejo de Ministros fijó por otra parte el precio indicativo de mercado para el aceite de oliva en 79'60 dólares por 100 kilos y el precio de intervención del aceite de oliva en 72'35 dólares por 100 kilos e igualmente se puso de acuerdo en las primas a la producción interior de aceite de oliva, que interesan sobre todo a Italia.

Las decisiones relativas a la forma del mercado de frutos y legumbres en la comunidad tendrán dos principales consecuencias: Por un lado la subida de los precios de todos los frutos y legumbres sometidos a reglamentación común, subida que aunque no se puede apreciar aún en porcentaje ya que será objeto de discusión política en la C. E. E. se da ya por su puesta al haberse abandonado la fijación automática de

EXPLOSION DE GAS EN LAKE CITY



LAKE CITY (Minnesota) EE. UU.— Equipos de socorros, procedentes de seis localidades vecinas, acudieron para prestar auxilios y rescatar a las quince víctimas, sepultadas en las escombros de unas casas destruidas por una explosión de gas. Parece que hay dos muertos entre los sepultados. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI).



AYER EN LA CIUDAD
Magnífico tiempo el de ayer. Las nubes de la mañana no fueron nunca una amenaza seria; y aunque hubo niebla en la zona del mar, se fue disipando para dejarnos en su mayor parte un día espléndido, con buen sol y agradable ambiente.

No hay que decir que la fiesta del día se concretó en la afluencia de un verdadero gentío al camposanto, en piadosa tradición que en el día de Todos Santos se cumple rigurosamente.

La ciudad estuvo animadísima y aunque no fuera ya el Tenorio clásico quien compareciera en el escenario del Principal, como en los viejos tiempos, hubo teatro y no estuvo del todo ausente el hábito de Don Juan aunque modernizado.

Noticias de la Ciudad

GRAN AFLUENCIA DE CASTELLONENSES AL CEMENTERIO



Catolicidad

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — La Comemoración de los Difuntos, San Justo, San Jorge, Santa Eustaquia y San Ambrosio.

SANTOS DE MAÑANA. — San Valentín, San Hilario y San Malaquías.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 8:30, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 7.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7:15, 8, 9 y 10, de la mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30 de la tarde.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30.

ERMITORIO DEL LIDON. — Misa a las 5 de la tarde.



Mañana y pasado, importantes actos ganaderos en nuestra ciudad

LE SERA IMPUESTA LA ENCOMIENDA DEL MERITO AGRICOLA AL PRESIDENTE DE LA UNION DE EMPRESARIOS DEL SINDICATO PROVINCIAL DE GANADERIA
D. VICENTE TORRENT

Mañana y pasado se celebrarán en nuestra ciudad importantes actos ganaderos, con la presencia entre nosotros, del Presidente del Sindicato Nacional de Ganadería. Los actos programados son los siguientes:

Mañana, viernes, jornada provincial. A las 11:30, reunión de las Juntas Provinciales de las Uniones de Empresarios y Trabajadores del Sindicato Provincial con el Presidente Nacional. A las cinco de la tarde, visita a una explotación ganadera de la provincia. A las ocho de la tarde, inauguración de la Exposición de Pieles de Visón (planta primera).

Pasado mañana, sábado, jornada nacional del sector porcino. A las 10, reunión de los Presidentes y Vicepresidentes de las Agrupaciones del Sector Porcino. A las 11, reunión plenaria de las Agrupaciones Nacionales del Sector Porcino. A la una de la tarde, imposición de la Encomienda de la Orden Civil del Mérito Agrícola al Presidente de la Unión de Empresarios del Sindicato Provincial de Ganadería de Castellón, que a la vez es Presidente Nacional del sector porcino, D. Vicente Torrent Brea, Vicepresidente de la Diputación Provincial, con asistencia de las Autoridades nacionales y provinciales. Tendrá lugar en el Salón de Actos de la Casa Sindical y será público.

EXPOSICION-VENTA de PIELES de VISÓN

Organizada por el Sindicato Provincial de Ganadería, en colaboración con la Agrupación Nacional de Criadores de Visón tendrá lugar en nuestra ciudad una importante exposición venta de pieles de estos animales durante los días comprendidos entre el 11 y el 14 del presente mes, de 11 a 14 y de 17 a 20 horas todos los días.

Este tipo de exposiciones son de sobra conocidas por el público de Castellón y su provincia, al haberse celebrado ya con notable éxito en años anteriores.

En esta ocasión tendrá lugar en la primera planta de la Casa Sindical.

La crianza del visón va progresando en España rápidamente y la calidad de sus pieles nada tienen que envidiar con las de cualquier otro país, por contarse ya con más de 15 años de experiencia en los que se han ido seleccionando estos animales y se ha progresado mucho en este sentido.

Se obtiene ya, y el público podrá comprobarlo en la Exposición, magníficas pieles de las distintas series en que se clasifican por su color, como la Serie Marrón, la «Beige», la Gris y la Blanca; entre otras, y con tonalidades diferentes.

Sin embargo, y pese al creciente interés de los criadores y criadoras de estos animales en aumentar la producción, ésta, debido a la elevación del nivel de vida de los españoles tan sólo puede cubrir alrededor de un 20 % de la demanda, y de ahí el interés en este tipo de exposición, pues independientemente de las ventas, son un buen estímulo para fomentar la afición a la crianza de estos animalitos.

SUCESOS: SUCCESOS

Un muerto y dos heridos en choque de motocicleta y turismo en las proximidades de Villarreal

Se hundió un puente pequeño de la vía férrea

En el km. 52 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Villarreal, chocaron el turismo matrícula CS-0564-A conducido por José María Canós Romero, vecino de Castellón y la motocicleta matrícula CS-22.583 conducida por Máximo Pérez Soriano, de 68 años, natural de Calomarde (Teruel) y también vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó muerto en el acto el motorista, Máximo Pérez Soriano; y lesionados los dos ocupantes del turismo. Estos, fueron trasladados al Hospital Provincial y asistidos en el servicio de urgencia por el Dr. Francia, quien nos facilitó los siguientes partes facultativos:

José María Canós Romero, de 57 años, vecino de Castellón sufrió fractura de clavícula izquierda tercio medio; erosiones en frente. Pronóstico grave.

Rosa Caballer Collado, de 55 años, vecina de Castellón, esposa del anterior, sufrió contusión cervical y diversas erosiones en mano derecha. Pronóstico leve s/c.

Los dos vehículos sufrieron daños de gran importancia. El accidente se produjo cuando el turismo intentaba un adelantamiento, momento en que en sentido contrario circulaba el motorista, chocando ambos, con los resultados apuntados.

pudiendo pasar los convoyes ferroviarios.

ACCIDENTE CASUAL

Francisco García García, de 41 años, vecino de Castellón resultó lesionado en accidente casual, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Francia le apreció escoriaciones en ambas piernas; contusión en hombro izquierdo, de pronóstico leve s/c.

HERIDO GRAVE EN CAIDA

Joaquín Ferrer Frasco, de 85 años, vecino de Forcall, resultó lesionado en la citada población al caer de forma casual, siendo asistido por el Dr. Francia en el Hospital, quien le apreció probable fractura de tercio medio fémur izquierdo, de pronóstico grave. Quedó internado en el centro.

HERIDO EN CAIDA

Germán Andrés Gozalbo, de 18 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en accidente fortuito, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Francia le apreció herida contusa en frente; escoriaciones varias y contusión en muñeca derecha, de pronóstico leve s/c.

LESIONADO CUANDO JUGABA

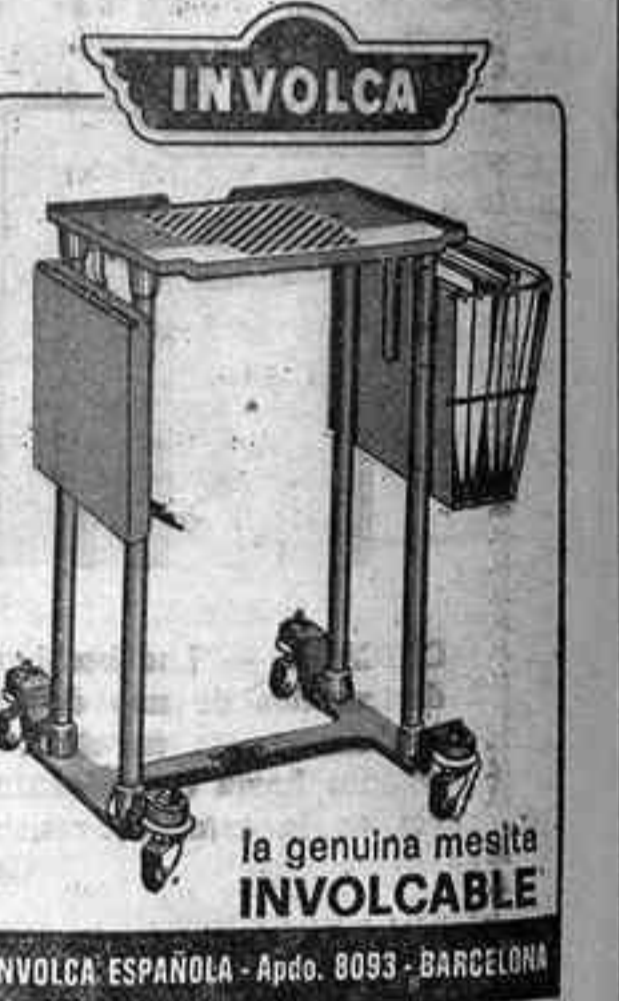
José García Gómez, de 8 años, vecino de Castellón, resultó lesionado cuando estaba jugando, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el facultativo Dr. Francia le apreció herida contundiente en región frontal derecha, de pronóstico leve s/c.

MURIO POR DISPARO DE ARMA DE FUEGO

En el servicio de urgencia del Hospital Provincial, ingresó, ya cadáver, Zacarías García Montano, de 23 años, vecino de Almazora, que resultó herido, por arma de fuego, siendo asistido por el Dr. De Francia, quien nos facilitó el parte facultativo en el que consta que sufrió herida por arma de fuego en cuarto espacio intercostal izquierdo con entrada anterior y orificio de salida posterior.

SE HUNDIO UN PUENTE EN LA VIA FERREA

En el km. 59 de la vía férrea, entre las estaciones de Burriana y Villarreal, término municipal de esta población, se produjo el hundimiento de un puente, en las obras de cimentación que se están llevando a cabo, afectando a toda la bancada de la vía en una extensión de cinco metros por 25. A causa del hundimiento, quedó interceptado el paso desde las cinco y media de la tarde hasta las siete de la tarde, en que tras los trabajos de la brigada de la RENFE, quedó la vía expedita.



Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes:

- LLOPIS, Dr. Clará, 5.
- MONERRIS, Pintor Carbó, 16. Junto P. Mayor.
- MORALES, Joaquín Costa, 59.
- ALONSO, Benicarló, 2. Cruce Tenerías.

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

TAPIZAR SU COCHE

Escoja la funda que desee para en 20 minutos la colocaremos. Avda Rey D. Jaime 98. Frente Instituto. Telf. 21 34 52.

MUCHACHA

PRECISAMOS Mayor de 20 años, con informes y nociones de cocina, para atender matrimonio joven, con niños edad escolar. Lavavajillas, lavadora, etc. De 8:30 mañana a 9 noche. Sueldo 6.000 ptas. Interesadas llamar al tel. 520181. Villarreal.

La Junta Directiva del Colegio Oficial de Médicos de esta provincia invita a todos los señores Colegiados y familiares a la Misa que en sufragio de todos los compañeros fallecidos se celebrará mañana viernes, día 3, a las 9:30 de la mañana en la Iglesia Concatedral de Santa María.

Castellón 2 de Noviembre de 1972.

(No se invita particularmente).

CERAMICA GAYA MARAZZI, S. A.

PRECISA PERSONAL FEMENINO

para sus secciones de esmaltes y clasificación. Presentarse en fábrica, carretera Valencia-Barcelona Km. 63 o llamar al tel. 212756.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE DON VICENTE FOLCH FERRER (DEL COMERCIO)

Que falleció el día 26 de Octubre de 1972. A los 78 años de edad

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

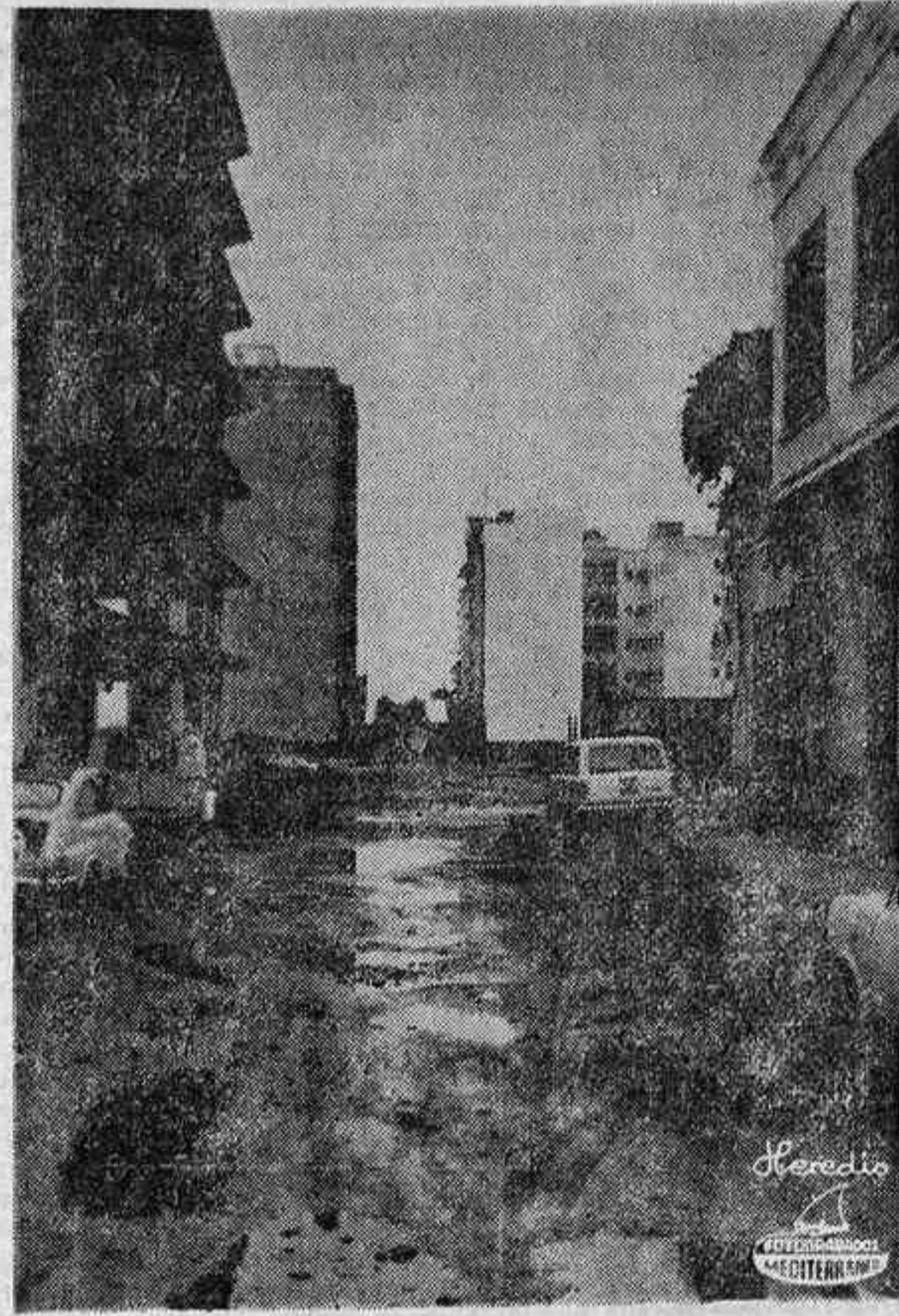
— R. L. P. —

Sus apenados hijos Dña. Vicenta, D. Vicente y Dña. María Lidón Folch Godes; hijos políticos Dña. Teresa López Safont y D. Roberto Barberá Chavarría; nietos, Vicente, Joaquín, Javier, Roberto y María del Lidón; sobrinos y Consuelo Belenguer, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa que se celebrará **MAÑANA VIERNES, 3 de NOVIEMBRE, a las OCHO de la tarde, en la Parroquia de San Vicente Ferrer (Plaza Fadrell)** por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 2 de Noviembre 1972

(No se invita particularmente)

CALLES NUEVAS



HACE días que queremos publicar estos clichés con la estampa de calles que han de ser y que todavía no son, sobre las que nos llamó la atención el propio Ayuntamiento, que en su último pleno acordó dar los últimos empujones a la apertura de otras calles, como las de Ramón Lull y General Moscardó, partes lentos de un proceso adelante sin la colaboración del tiempo.

Ello nos sugería volver a recordar la escasa costumbre que existe en nuestra ciudad de ir por delante con las calles respecto a la construcción de edificios, y en cambio tener después, con el paso del tiempo, para crear calles, emendar las que se trazaron con las construcciones.

No es este el caso de las de Ramón Lull ni General Moscardó, ni tampoco la de Oviedo o las que se están abriendo en los Mes tres, porque todas ellas abren boquetes en núcleos urbanos realmente rancieros. Pero indudablemente sigue vivo el vicio de no colocar bordillos y hasta construir las aceras, para que los edificios sean luego los que nazcan en la línea señalada, en vez de señalar ellos donde estará, en su día, la verdadera calle.

Ahi están, definidas por construcciones modernas, una serie de

calles al borde de la avenida del Maestro Ripollés, como la de Crevillente, y otras entre la Avenida de Casalduch y la calle de Herrero, que están pidiendo un

leve empujón para ser calles reales y no teóricas, un gasto mínimo de pavimentación a cargo de un vecindario que seguramente lo agradecería, para dar comodi-

dad a esos propios vecinos y facilitar la cada día más intensa circulación por unos sectores nuevos en los que estas nuevas vías hacen mucha falta.

dad a esos propios vecinos y facilitar la cada día más intensa circulación por unos sectores nuevos en los que estas nuevas vías hacen mucha falta.

NOTAS LOCALES

El Banco de Valencia vuelve a su edificio

HOY las oficinas del Banco de Valencia abrirán de nuevo en su propio edificio, el clásico. Terminadas las grandes obras interiores para acondicionar las oficinas al alto nivel que exige la vida moderna, el entrañable banco valenciano abrirá en esta jornada de nuevo sus puertas en su representativo edificio de la Plaza del Caudillo, de la vieja Puerta del Sol a la que ha contribuido a dar un perfil ciudadano de cierta solemnidad. Queremos desde estas líneas agradecer no sólo que el Banco de Valencia haya dado el mayor rango a sus oficinas de Castellón, sino que lo haya hecho respetando la personalidad de un edificio que con medio siglo de existencia más o menos, significa mucho en el aspecto de un lugar tan importante en el conjunto urbano castellanense.

Lo que demuestra que cuando se quiere de verdad se pueden solucionar muchos problemas sin cometer tropelías arquitectónicas. Lo que falta en ocasiones es el interés y la atención que el Banco de Valencia y sus dirigentes han tenido para cosas importantes para Castellón.

HUMO EN LA CHIMENEA DE LA TERMICA

HACE unos días que se va viendo salir humo de una de las chimeneas de la central térmica de Hidroeléctrica en el Serrallo. Seguramente se estarán realizando pruebas en mayor o menor envergadura, pero si por el humo se sabe donde está el fuego, por este humo cabe deducir que la instalación va ya muy adelantada.

Aunque sin mayores precisiones, queremos señalar el hecho a nuestros lectores por la gran importancia que indudablemente tiene la gran térmica de la Hidroeléctrica dentro del panorama del desarrollo industrial de Castellón.

PERFECTO EL CIRCUITO DEL DESIERTO

POR una serie de razones, nosotros, tan aficionados a acudir al Desierto de las Palmas, hemos estado algún tiempo sin visitarlo. Ayer el día tentaba para volver a la misa del monasterio y el paseo entre las pinadas, más preciosas ahora después del verano no cálido y del lluvioso otoño.

La vuelta nos permitió disfrutar del magnífico estado de la carretera tanto desde la Magdalena —a cuya entrada se están realizando obras de ampliación importantes— al Convento, como en la otra vertiente, desde el Convento a Benicasim por la Comba y la cornisa de las ermitas, que ha quedado magníficamente pavimentada.

Con todo ello el circuito del Desierto, desde Benicasim a la Magdalena o viceversa, a poco que se promocione tendrá un éxito todavía superior al actual pues ya por sí mismo el acondicionamiento de algunas cosas en torno al monasterio —entre las cuales hay que valorar el estratégico restaurante y su nivel de limpieza—, está atrayendo cada día a más visitantes.

Creemos una vez que la Diputación ha hecho este esfuerzo de pavimentación, que hay que agradecerle sinceramente, merezca la pena que este circuito del Desierto se promocione y se señalice adecuadamente, en sus entradas con gráficos que permitan adivinar las bellezas que pueden disfrutarse en el recorrido comodísimo por la verde montaña del Desierto.

Claro que esta promoción, en la que hará falta poner algunas comodidades y servicios en distintos puntos del recorrido, ha de combinarse con la imprescindible protección de esa maravilla de monte y de bosque que es el Desierto de las Palmas, y que todos debemos esforzarnos en defender aunque también todos debemos aspirar a que cada día sean más las personas que puedan disfrutar de este incomparable rincón de nuestra provincia.

LA PARRILLA HOTEL DEL GOLF

ESPECIALIDADES DE ASADOS Y AL CARBON SALONES PRIVADOS

ACTUALIDAD en VILLARREAL

La festividad de Todos los Santos

DI A festivo y tiempo espléndido. Mucha animación por nuestras calles y durante todo el día, de una forma especial por la tarde, masiva visita a los Cementerios, tanto al municipal de la carretera de la Ermita de la Virgen de Gracia como al de la Parroquia de Nuestra Señora del Niño Perdido, en la carretera de Valencia a Barcelona.

La policía Municipal tuvo que encauzar la circulación de peatones y vehículos por la carretera de la Ermita, por cuyos lados discurrían largas hileras de personas que iban y venían al cementerio municipal. La labor de dirigir la circulación fue muy ardua y los vehículos tenían que circular a marcha reducida.

Hoy, Día de los Fieles Difuntos, es de esperar que las visitas a los cementerios sean tan numerosas como ayer.

Y con este motivo de las visitas al Cementerio viene a ponerse en evidencia, por si no lo estuviese suficientemente, la necesidad de que cuando antes se lleva a cabo el proyectado ensanche de la carretera de la Ermita, por la que tan peligroso y difícil resulta circular a los peatones.

EL TIEMPO

Pese a los pronosticos de los hombres del tiempo, que anuncian lluvias otra vez, estamos disfrutando de una temperatura y un sol practicamente primaverales.

Ello ayuda a las labores de recolección que se efectúan con toda normalidad.

A ver si ahora se equivocan y no tenemos agua por aquí, ya que hemos tenido más que suficiente estas ultimas semanas.



ANUNCIO
El HOTEL SANCHO PANZA de la localidad de Oropesa que estaba regentado por D. Vicente Mena Vera, pasa a ser Regentado por D. Ramón Salgado Vilarifo.

Farmacias de Guardia
Jueves 2, D. Luis Gimeno, Obispo Rocamora, 30, tel. 52 20 04.
SERVICIO PERMANENTE:
D. Juan Ronchera, Piedad, 36, tel. 52 09 42.
Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72, tel. 52 14 45.

PIENSOS

NECESITAMOS COLABORADOR, auténticamente introducido, para la venta de correctores vitamínicos-minerales. Comisión elevada.

Escribir a ALGAVI, S. A. Pico Cejo, 3. MADRID -18.

ANUNCIOS OFICIALES

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION
CONVOCATORIA CONCURSO DE PREMIOS A LA NATALIDAD PARA EL AÑO 1973

De acuerdo con lo dispuesto en el art. 20 de la Ley de la Seguridad Social de 21 de abril de 1966 y 1º del Decreto 3649/1970 de 3-12, se procede a la Convocatoria del Concurso para la concesión de los Premios a la Natalidad correspondientes al año 1973, que se otorgarán por el Ministerio de Trabajo, con arreglo a las siguientes bases:

- 1.-Estos Premios se conceden a los matrimonios con mayor número de hijos habidos en la fecha de la convocatoria, y con mayor número de hijos vivos, siempre que se dé la circunstancia de que hayan tenido un hijo a partir de la fecha de la convocatoria del concurso anterior.
 - 2.-Podrán solicitar estos Premios todos los matrimonios españoles.
 - 3.-Las solicitudes se extenderán en el modelo oficial P. 8/2 que se facilitará en las Delegaciones Provinciales y Agencias del Instituto Nacional de Previsión, siendo firmadas por el padre o en su defecto por la madre.
 - 4.-Las solicitudes se presentarán o se remitirán a la Delegación Provincial o Agencia del Instituto Nacional de Previsión, a cuyo territorio corresponda el lugar de residencia habitual del solicitante.
 - 5.-El plazo para la presentación de las solicitudes se iniciará el día 2 de noviembre de 1972 y concluirá el día 19 de enero de 1973 a las trece horas.
- Se concederán los siguientes premios:
- Un Primer Premio, un Segundo Premio y un Tercer Premio nacionales.
 - Un Primer Premio, un Segundo Premio y un Tercer Premio provinciales.
- La concesión de los Premios se llevará a efecto por la Dirección General de la Seguridad Social y su entrega tendrá lugar el día 19 de marzo de 1973 los Premios Nacionales y el día 1 de mayo de 1973 los Premios Provinciales.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón

PREMIOS GENERALES

UN COCHE SEAT 124-D

Libreta 79.352

Oficina Central

350 PLAZAS ADMINISTRATIVOS MINISTERIOS DESDE 18 AÑOS. AMBOS SEXOS

Convocatorias de la Presidencia del Gobierno (BB.OO.EE. de 7-9 octubre) para ingreso en el CUERPO ADMINISTRATIVO DE LA ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO. (Ministerios). Plazas en Madrid, Capitales, etc... Condiciones exigidas: ser español, de uno u otro sexo, desde 18 años (sin ningún límite máximo de edad), ser Bachiller superior (u otro Título equivalente: Maestro, Perito, Graduado social, etc). Interesantísimas retribuciones (vea información) variables según puesto, circunstancias, etc.: no ganará lo mismo por ejemplo, un funcionario de este Cuerpo que tenga un destino en la Delegación de Industria de Málaga o Alicante, que si le tiene en la Embajada de España en Roma o en Londres, etc. AHORA: UNA EXCEPCIONAL OCAISION. Programa y conocimientos completamente asequibles a cualquier Bachiller, Graduado, etc. INFORMESE SIN COMPROMISO.

URGENTEMENTE (hoy mismo) solicite amplia detallada información (con modelo oficial de solicitud). Diríjase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID-4.

BACHILLERES SUP. - MAESTRO - PERITOS - 200 - 250.000 PTS

RESUELVA SU PORVENIR EN UN CURSO

Convocadas 140 plazas (o más) en OPOSICIONES LIBRES para ADMINISTRATIVOS DE MINISTRIOS CIVILES. AMBOS SEXOS. Desde 18 años, sin límite máximo de edad. Destinos en Madrid, capitales y poblaciones de importancia. CON UN NUMERO DE TEMAS INFERIOR AL DE CUALQUIER CURSO UNIVERSITARIO, PUEDE RESOLVER BRILLANTEMENTE SU PORVENIR. Exámenes después del 1.º de Abril. Pídanos URGENTE antes del día 7 de noviembre (acompañando 20 pesetas en sellos). Folleto General con Informes, Programa e instancias. Diríjase a JURISPERICIA, Academia Editorial Jardines, 3 MADRID-14



EL BANCO DE VALENCIA

se complace en comunicar a su distinguida clientela y público en general que, finalizadas las obras de reforma, han trasladado las oficinas de su Sucursal, en CASTELLON, a los locales definitivos sitios en

PLAZA DEL GENERALISIMO NUM. 4

Teléfonos Oficina 22 65 50 (cinco líneas)
" Dirección 22 63 84

en donde han quedado abiertas sus nuevas instalaciones.

Aprobado por el Banco de España con el núm. 6.656

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

LA VOZ DE CASTELLON

CADENA R. E. M.

MATINAL. - 8 Sintonía y apertura; 8:02 Buenos días con música; 8:30 Edición matinal; 8:40 Dos voces...

Nacional de España; 22:30 Don Juan Tenorio de Zorrilla; 23:58 Lectura de programas para mañana y despedida; 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O.M. Y F.M.

PRIMER PROGRAMA. - 8 Apertura; 8:01 Primera hora. Primer saludo musical del día; 9 Mañana Popular...

CINE TEATROS

El teatro es, indudablemente, dentro de las artes, una de las más apasionantes...

«Salsa picante», de Rayburn por la compañía de José Rubio

La adaptación de Carlos Darbón ha presentado con gran éxito anterior y ayer la compañía de José Rubio en nuestro Principal...

FRACCIONAMIENTO DE LA COTIZACION EMPRESARIAL AGRARIA

La cotización empresarial agraria constituye una de las fuentes de financiación del Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social.

ANTICS RECORDS DE CASTELLO UN CONCERT AL AIRE LLIBRE

A MB aquell temps tan distant, ple d'optimisme i encant, qu'en la dècada segona del Segle, ja ens colmava de plaer un lirisme quantsevol...

TELEFONOS DE MEDITERRANEO ADMINISTRACION: 220060 REDACCION: TALLERES: 220056

CHOFER CON CARNET 1.ª para traer, precisa importante empresa. Solo Nacional. Muy buenas condiciones.

AERO CLUB DE CASTELLON ESCUELA DE PILOTOS HAGASE PILOTO EN ESTE AERO CLUB CON AVIONES PIPER DE TODA GARANTIA Y EXPERTOS PROFESORES.

MOTOSEGADORAS OLYMPIA Y MOTOBENASSI Italianas SE NECESITAN DISTRIBUIDORES

Resumen y exponente de estas realidades son las cifras de los resultados económicos del ejercicio de 1971...

ANUNCIOS ECONOMICOS

SIN RECARGO GESTIONAMOS La publicación de estos anuncios. Tels. 223802-222890. VARIOS (4240) URGE le facilita rápidamente Fontaneros, Carpinteros...

ALQUILERES (6761) VENDO PISO 4 habitaciones. Económico. Razón: Papelería Novel Arquitecto Ros. 42. (6782) SE VENDEN dos pisos, una ma planta...

ACADEMIAS (6500) ALMI. Secretariado, Administrativo, Idiomas. Preparación permanente ingresos Bancos... AUTOMOVILES (1935) NIVANA DISTUSA. Más de cien coches a su disposición...



BYASS 96

Obtiene un nuevo galardón al ser distinguido con el título de

LIDER DE MARKETING EN ESPAÑA 1972

Distinción concedida por el Club de Dirigentes de Marketing de Barcelona, en reconocimiento a "su ejemplar acción de Marketing desarrollada con alta perfección técnica y obteniendo excelentes resultados de penetración en el mercado".

Acción desarrollada en:

- Análisis de los conceptos fundamentales del marketing tales como investigación de mercados, política publicitaria y promocional, presentación y aceptación del producto, distribución, etc.
- Realización de un Plan de Marketing del producto con fijación previa de objetivos y medición final de resultados, utilizando estudios de los principales Institutos especializados.
- Resultado excepcional de ventas, que confirma al Byass 96 como Líder de Marketing en España 1972

El Director General de Comercio Interior, hizo entrega del premio al Director de Marketing de González Byass, en acto organizado por el Club de Dirigentes de Marketing y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Barcelona.



BYASS 96 tan importante como dicen...

GONZALEZ BYASS

CARA Y CRUZ DE LA SOCIEDAD DE CONSUMO (III)

LA GUERRA DE LOS INTELLECTUALES

Los intelectuales, tanto de izquierdas como de derechas, enconados enemigos de la sociedad de consumo. Pero los más encarnecidos se someten también a las leyes del consumismo, cuando éste les proporciona fama y dinero.

Por Manuel MARIA

Los intelectuales están reconocidos como los más enconados enemigos de la sociedad de consumo, hasta el punto de que parece existir una auténtica conjura entre ellos.

Los mitos culturales del consumismo

Lo que ha ocurrido con Marcuse, vale también para otros ídolos actuales literarios: el boom de los narradores hispanoamericanos en España, o el de los andaluces, (Vargas Llosa, García Márquez, Grossi, etc.) o el más fantástico aún de Alexander Sholzhenisky, el ruso premio Nobel de literatura.

tengan algún contenido digno de la atención del público que los consume.

Pero parece ser que una buena parte de esta inquina contra el consumismo descansa sobre que los intelectuales tienen conciencia de ser una clase marginada. Ello no cuentan para nada en el concierto y organización de la sociedad actual. Toda programación se hace a espaldas de ellos, y si se les utiliza es solo cuando el aparato tecnocrático considera que son un negocio rentable.

¿SABEN LOS INTELLECTUALES LO QUE QUIEREN?

Hace pensar este cúmulo de protestas, cuando parece ser que, en realidad, los intelectuales de todo el mundo y los españoles también no saben, de ordinario, por donde se andan. En todas las diatribas publicadas contra la sociedad de consumo, por parte de la clase intelectual, no aparece ni por asomo un dato de experiencia que dé fe de la investigación realizada y en prueba de sus aserciones.

LOS INTELLECTUALES, UNA CLASE MARGINADA

Otra peligrosa acusación de los intelectuales contra la sociedad de consumo está en relación con las comunicaciones de masas. Dican que estas, sobre todo la publicidad, manipula las conciencias, atenando contra la libertad del hombre. Pero habría que preguntarle a los acusadores. ¿Cómo ustedes, profesionales del pensamiento, de las letras y de la didáctica popular, han permitido tal aberración?

EL TOPICO DE LA AUSTRERIDAD

Vaya como colofón una prueba más del desconocimiento del pueblo por parte de los intelectuales y de la sinrazón de su protesta contra la sociedad de consumo. Otra de sus abrumadoras objeciones es que, por lo visto, a fuerza de confort, placeres y buena vida la sociedad de consumo, está a punto de acabar con las tradicionales virtudes patrias, está corrompiendo a nuestra sociedad, reserva moral del mundo. Y es que desde siglos se ha cultivado el mito de que los labradores castellanos más, y el resto de los españoles un poco menos, era gente de virtudes tales como la sobriedad, el amor por el trabajo duro del tiempo, la pobreza y la austeridad.

agua tibia del botijo por la muy fresca del frigorífico, alimentándose sana y copiosamente, vistiendo trajes de tergal y gozando de la alegría verdadera del salario fijo y todo cuanto comporta el consumismo. La conformidad se ha ido a la porra con la «dura et adscripta parsimonia». ¿Se pierden las virtudes patrias? La única verdad, ahora descubierta, es que aquellos pacientes labradores habían venido sufriendo una pobreza y calamidad histórica de las que estaban deseando escapar en la primera ocasión que se les presentara.

El fenómeno no es exclusivamente español. La misma objeción se ha utilizado a propósito de las tradicionales virtudes en todos los países del planeta. Los intelectuales no conocían al pueblo. Lo veían reírse y divertirse en las fiestas y lo creían feliz en su duro trabajo y humilde vida. Pero aquellos labriegos, como el obrero industrial de hoy, estaban hechos de la misma carne y la misma sangre que los privilegiados magnates que se

lleaban todas las ganancias sociales. Injustamente se ha hecho creer que el pueblo era feliz en su austeridad, mientras los aristócratas se tiraban la gran vida. Por eso, querer negar ahora a las masas la posibilidad de vivir mejor en nombre de unas virtudes ancestrales es la peor de las injusticias que se puede cometer, aunque para ello se vean los intelectuales de ropas de izquierdas y digan que intentan evitar la alineación, la manipulación de las conciencias y otras monsergas por el estilo. Las virtudes ancestrales del campesinado no eran sino el fruto de la injusticia de unos sistemas económicos, políticos y sociales que ya pasaron a la historia. La sociedad de consumo les da bienestar y comodidades materiales, sanidad e higiene, que pueden que corrompan aquella vida virtuosa, pero también proporciona cultura, conciencia social y toda una serie de nuevas y auténticas virtudes y con la seguridad de que se reparten cada vez con más justicia más entre todos. PYRESA

LOS VASOS COMUNICANTES (II) ESPAÑA REFUGIO DE AMERICA

Por Guillermo DIAZ-PLAJA de la Real Academia Española

La idea que une estas notas es la de mostrar como, a un lado y otro del Atlántico, la España peninsular y la España ultramarina, trasiegan sus zumos espirituales, al modo como los vasos comunicantes en la lección de física, nos muestran la identidad de la altura de sus líquidos.

Si, como hemos visto, América empieza siendo «refugio de los desesperados de España» (digámoslo en cervantino), bien podríamos tejer el pespunte de las presencias americanas en la Metrópoli.

Recordemos brevemente: ejemplo ilustre del mestizaje de que se hace la hispanización de América, hijo de un capitán español (de los linajes de Garcilaso de la Vega y Suárez de Figueroa) y de una princesa inca (Hualca Capac), nuestro escritor aprende pensosamente el castellano, desde sus decires incalcos, hasta convertirse en uno de los cultivadores clásicos de nuestro idioma. Se aplica a una labor difícil, —yo bien lo sé— y poco agradecida: ahí están sus Comentarios Reales. Desde ahí hasta convertirse en el traductor al castellano de los «Dialoghi d'amore» de León Hebreo hay toda la distancia que media entre el altiplano del Perú y la Florencia del Renacimiento. ¿Fue el deslumbramiento de esta cultura lo que le llevó a España? ¿Acaso la presunción de adquirir en la corte de Felipe II el rango principesco que, por su estirpe le correspondía? A los veinte años de edad —esto es lo cierto— Garcilaso se instala en España como un español más: es soldado en la guerra de los moriscos, viaja a Italia, asume herencias españolas y, desde su plenitud vital se instala en su casa solariega de Montilla, y allí permanece hasta 1616, fecha en que fallece en Córdoba, en cuya catedral está enterrado. ¿Qué serena melancolía, que sorda y secreta desesperación ocupa el alma de este hombre que puede decir a Felipe II «ser de la familia y sangre de los Incas que reinaron en aquellos reinos antes del felicísimo Imperio de S.M.»?

Yo veo en esta sombra silenciosa y augusta, el primero de una larga serie de «desesperados» de América —o simplemente inquietos— que, en un momento dado de su peripécia vital, hallan en España acogimiento o refugio.

La lista es innumerable. Bastaría señalar, para que fuera expresiva, algunos nombres señeros. ¿Por qué viene a España, en el XVIII, el linajudo y potente peruano Pablo de Olavide, a buscar aquí carrera de honores, persecución inquisitorial, exilio y muerte? ¿Qué hace en España, a principios del XIX, el venezolano Rafael María de Baralt, tan prestigioso en sus jóvenes empresas en su patria, que halla entre nosotros un puesto de académico de la Real Española? Baralt tenía, al venir a España, treinta años, y había escrito a esa edad la «Historia Antigua y Moderna de Venezuela», acaso el último gran texto clásico de Hispanoamérica. Y, sin embargo, Baralt es otro «desarraigado», que busca y halla en España hogar y campo de acción.

Más conmovedor, para poner otro ejemplo, el caso de José Martí. El ígneo apóstol de Cuba ha sido condenado, siendo todavía un adolescente, por los tribunales militares españoles, y conmutada la pena de presidio por la de «destierro en España». ¿Cómo suena esta frase! Aquí Martí llega a casa de amigos; termina sus estudios de Derecho en Zaragoza, donde el amor le deja herido; visita en Madrid el Ateneo; conoce y admira a Castelar, de quien será discípulo insignie; publica en España su tremendo panfleto «El presidio político en Cuba»; «Desterrado, Martí? La América «peregrina», con él, a España, donde aprende a amar y a conocer. En adelante podrá ser un «emigrado». Su pasión redentora le llevará ciertamente a luchar contra «una política española», pero no contra lo esencial español. ¿Recordáis sus palabras llameantes: «¿Temer al español liberal y bueno, a mi padre valenciano, a mi fiador montañés, al gaditano que me velaba el sueño febril, al catalán que juraba y votaba porque no quería al criollo huir con sus vestidos, al malagueño que saca en sus espaldas del hospital al cubano impotente, al gallego que muere en la nieve extranjera al volver de dejar el pan del mes en la casa del General en Jefe de la guerra cubana? ¡Por la libertad del hombre que se pelea en Cuba, y hay muchos españoles que aman la libertad!».

Local Comercial

Se necesita de 800 a 1.200 m2. no importaría en dos plantas, situado en zona muy comercial. En alquiler o en compra. Oferta con amplios detalles a la referencia: Local, apartado de Correos 36.048 MADRID.

Los caminos de la Revolución Nacional

Los actos conmemorativos del 29 de octubre y del discurso fundacional de Falange Española pronunciado por José Antonio Primo de Rivera, en 1933, en el madrileño teatro de la Comedia se han celebrado en toda nuestra geografía como testimonio permanente de un pueblo hacia sus orígenes ideológicos y como reconocimiento popular de unas raíces impercederas. A modo de bandera y espejo de todos ellos, el Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento presidido, acompañado del Príncipe de España y del Gobierno en pleno, el que tuvo por escenario la sede del Consejo Nacional, en el que hizo uso de la palabra el Consejo Nacional y exministro José Antonio Giron de Velasco. El discurso de éste fue vibrante, directo, aleccionador; sin nostalgias vanas ni huceros triunfalistas; imbuido de la memoria inalterable del pasado, pero con la vista tendida siempre, en cada frase y en cada palabra, hacia un futuro que aún no hemos conquistado por completo.

Si la Revolución Nacional tuvo como primera tarea la creación de un nuevo Estado, hoy, en él, se «puede abordar con muchas más garantías de eficacia y de éxito que hace siete lustros los presupuestos inéditos de la Revolución Nacional». A trazar los caminos de ésta en el presente se orienta toda la allocución que comentamos. Caminos que, en la sistemática seguida por el orador, podríamos calificar como Revolución política, económica, cultural, Social y Juvenil. Estos son los cauces que habrán de llevarnos al mañana y abrirnos de par en par sus puertas.

Revolución política, de forma que las ilusiones iluminadas entonces no sean desmentadas, «una a una, para ser izadas como airados gallardetes de protesta en el turbio caldo de cultivo de la subversión» y en el convencimiento de que «la máxima responsabilidad pública reside en la subordinación de la

ejecutoria de esa autoridad (la del Estado) al bien común». Revolución económica que sirve al destino trascendente del hombre, sin aceptar tan solo como productor y consumidor, para que el bienestar duradero del trabajador se consiga con «su plenitud rigurosa en la ciudadanía de la empresa», que «debe conquistarse inexcusablemente con generosidades y entendimientos recíprocos y con la resuelta autoridad del Estado». Revolución cultural que no tolere segregaciones injustas y que favorezca el diálogo y el entendimiento, considerada la cultura como auténtico «patrimonio colectivo». Revolución social, respecto a la cual el Sindicato es su eficaz y adecuada plataforma, con unidad, fuerza y solidez sindical, a través de una representación auténtica, y por supuesto, sin confundir política social y política laboral. Revolución falangista, porque con lealtad y respeto a las ideas fundacionales, «no hemos arrojado ni una sola de las banderas que iluminaron nuestros años jóvenes», y porque «tenemos el pulso firme y seguimos en la misma línea de servicio a España y a la Revolución Nacional». Revolución juvenil, en fin, ya que «la figura de José Antonio se ha alzado sobre su tiempo y sobre el propio espacio en que desarrolló su vida» y «fue un rebelde» que murió por una Patria «a la que amaba con voluntad de perfección y con amargura crítica», cualidades que subrayan también el gesto airado de una porción muy considerable de la juventud social. Estos son los caminos de la Revolución Nacional, abiertos en su día por José Antonio Primo de Rivera y legítimamente reivindicados ahora treinta y nueve años después, del acto fundacional por José A. Giron de Velasco. Unos caminos de prometedora eficacia, ya comprobada en la práctica, pero en los que es preciso avanzar aún más, seguir adelante, hasta culminar el ciclo venturoso de la Revolución Nacional en todas sus positivas posibilidades.

terrabe programas: PRIMERA CADENA 20'30 NOVELA (Cap. III) 'Luz y conciencia de Borja' de Enrique Jannés Bergea. 21'00 TELEDIARIO. - Información nacional e internacional. 21'35 ESPAÑA SIGLO XX. 'El Jueves Negro de Wall Street'. 22'00 SESION DE NOCHE. 'El padre es abuelo' 1951. 23'30 VEINTICUATRO HORAS Final de los servicios informativos. 24'00 Oración, Despedida y Cierre. SEGUNDA CADENA 20'00 Carta de ajuste. Nocturnos de Chopin, por Rubinstein. 20'25 Apertura y presentación. 20'30 CASCARRABIAS 'El gran «Shampoo» de ciudad Blanca'. 21'00 LUCES EN LA NOCHE 'Roland Mezquita y su Conjunto Central de Brasil'. 21'30 TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional. 22'00 GALERIA. Revista de Arte. 22'30 SOMBRAS RECOBRADAS 'La mujer ligera' 1929. 24'00 ULTIMA IMAGEN

Cartelera de Espectáculos ASTORIA: 7'30 y 10'30. - MIGUEL STROGOFF. Eastmancolor en 70 m/m. Curd Jürgens y Genevieve Page. Tolerao Menores. SABOYA: 7'30 y 10'30. - BLANCO, ROJO Y... Technicolor. Sofía Loren y Adriano Celentano. Mayores 18 años. CINE SAN PABLO: Continúa 6'45 tarde. Palomo Linares y Marisol en SOLO LOS DOS Y EL TRIUNFO DE LOS DIEZ GLADIADORES. TEATRO ARGENTINO. Instalado en el Polígono de Rafalafna. Con calefacción. Hoy cambio de programa. Funciones 7'45 y 11. noche. ¡Últimos días! A. Mayores 18 años. RIALTO. Continúa 6'30 tarde TARZAN Y LA CAZADORA por Johnny Weissmuller y estreno de LA DESTRUCCION DE HERCULANO. - Cinemascope en Eastmancolor. Susan Paget y Brand Harris. Tolerao Menores. CINE CONDAL (Villarreal) 9'45 noche NO-DO. Complementos y EL RETORNO DEL GLADIADOR INVENCIBLE T. Menores. CINE VICIANA (Burriana) Hoy 7 tarde y 10'30 noche. Estreno LA MANSION DE LOS 7 PLACERES con Dean Martín, Elke Sommer, Sharon Tate, Nancy Kwan.

Para que Vd. compre mejor Sus próximos Electrodomésticos

ha nacido...



más de 400
comerciantes de
electrodomésticos se
han unido formando
la mayor cadena
de España de
electrodomésticos
para prestarle
mejores servicios.



unión
de
comerciantes
de electrodomésticos

BRAUN

Dual

Iberia

INDESIT

Garza s.a.

SON MARCAS SELECCIONADAS POR **ucel**

VIDA DEPORTIVA

Campeonato Regional de Aficionados

TODO DECIDIDO

A raíz de las sanciones impuestas por el Comité de Competición en que sólo dos equipos han salido airoso, el Batalla Construcciones y el Siglo la actual edición del Campeonato Regional de Aficionados cuando ha llegado exactamente al final de la primera vuelta ha dado ya de sí todo lo que tenía que dar. La abrumadora superioridad del Batalla Construcciones en la tabla clasificatoria y también en el terreno de juego, pone fin a cualquier incertidumbre que pudiera existir después de los acontecimientos que concretamente tuvieron su inicio en la quinta jornada a raíz de la no presentación de algunos equipos.

Es la primera vez, como ya comentamos, que al inicio de una segunda vuelta un equipo tiene prácticamente asegurado un título aunque para ello tengan que haber ocurrido unas causas que, justificables o no, no tenía razón de ser y ello ha traído como consecuencia que el interés que parecía vislumbrar esta edición de aficionados que de relegado a un término de puro trámite en que algunos equipos parecen inhibirse por completo de lo que pueda acontecer en las próximas jornadas.

En la última jornada de la primera vuelta lo único destacable ha corrido a cargo del Montesinos que contra lo que se creía ha logrado vencer al Trinidad que confiado con exceso desde un principio no pudo reaccionar a tiempo para enmendar errores achacables a sus propios defectos.

Con todo ello esperamos los acontecimientos de la próxima jornada para determinar cual es la solución a ciertos problemas que parecen haberse creado a raíz de las comentadas sanciones.

Los resultados habidos en esta jornada y clasificación, han quedado de la siguiente forma:

Tebalda OAR, 4	-	El Siglo, 0;
Jeylo, 0	-	Batalla Construcciones, 3;
Montesinos, 2	-	Trinidad 1;
Peña Deportiva Castellón, 1	-	Armería Levantina, 5.

Batalla C.	7	7	0	0	26	3	14	+8
Trinidad	6	4	0	2	10	7	5	+2
Tebalda	6	3	1	2	9	3	4	+1
El Siglo	7	1	2	4	7	16	4	
Jeylo	7	2	2	3	7	8	3	-2
Ar. Levant.	7	2	0	5	11	13	1	-2
P.D.C.	7	1	2	4	12	18	1	-4
Montesinos	7	1	1	5	5	19	0	-3

Nota: A excepción del Batalla Construcciones y El Siglo, a los restantes equipos se les descuentan tres puntos de la clasificación por sanción federativa.

La Sra. de Acillona, Carlos Fabra Jr. y Juan Araluce, vencedores en el Campeonato Rolex

GOLF

Carlos Fabra Carreras fue la figura destacada del Campeonato Rolex que se acaba de celebrar en el Club de Golf Costa de Azahar. Este campeonato es de extraordinaria importancia y se celebra en todos los Clubs de golf de España, para disputar trofeos que pone en juego la prestigiosa y mundialmente conocida Casa Rolex. Los que se acaban de disputar en nuestro Club han sido: Una artística copa de plata de ley con motivos alegóricos al golf, para el triunfador Scratch, un magnífico reloj Rolex para la dama, handicap, mejor clasificada y reloj de caballero para el jugador, handicap, de mejor puntuación. Los tres trofeos forman un conjunto titulado «Trofeo Rolex», cuyo campeonato es difícil, ya que el máximo handicap para damas es de 24 y para caballeros, 18.

Acuden a estos torneos prestigiosas figuras del golf y hasta ahora los trofeos Rolex los había ganado participantes foráneos, pero ya en el último «Campeonato de Castellón» que llevaba los mismos decorados, una figura del golf castellano, Carlos Fabra Jr., rompió la tónica, e igualmente ahora, con su fortaleza y juego eficaz vuelve a repetir otro de sus triunfos conquistando la codiciada copa Rolex. La Sra. Acillona ganó formidablemente el reloj Rolex correspondiente y Juan Araluce el de caballeros. Se aprecia que los jugadores locales, en general, ya pueden rivalizar con otros golfistas de veteranos clubs. No obstante el juego en general no fue lo brillante que se esperaba, acusando los participantes locales su falta de entrenamiento debido a la pasada temporada de lluvias que inundaron el campo, no encontrándose éste, tampoco, por la misma causa, en óptimas condiciones.

Se jugó Medal Play y los primeros clasificados son:

DAMAS

Sra. de Acillona, 87 handicap.
Sra. de Araluce, 87.
Sra. de Masip, 88.
Sra. de Beltrán, 94.
Sra. de Gaya, 95.
Sra. de Holmes, 99.

CABALLEROS

Carlos Fabra Jr. 100. Scratch.
Juan Araluce, 85 handicap.
Heliodoro Rodríguez de V. 89.
Kennet Oliver, 90.
Ángel Pérez de Leza, 92.
José María Valls, 95.
Vicente Pla, 96.
José María Chavarrí, 97.
Juan Carlos González (Infantil) 97.
Fernando R. de Valcarce, id. 98.
Giorgio Barboni, 99.
José Marco, 100.
Eugenio Calabuig, 109.
Fco. Gaya, 113.
Retirados, catorce. — PLAYER.

Castellón, Medalla de Oro en Balonmano Femenino en los Juegos Carthaginenses

BALONCESTO

Ayer en los V Juegos Carthaginenses los representantes de nuestra provincia consiguieron sendos triunfos en las pruebas de balonmano femenino y tenis.

En la primera, Castellón ha obtenido la Medalla de Oro, tras vencer en la final al equipo representativo de Murcia por 16-4. Y en tenis, Castellón ha derrotado 3-2 a la representación alcantina, después de que Bernat Venciera en el último partido de individuales a Torres, con lo que los tenistas castellonenses pasan a disputar las semifinales con los representantes de Cartagena.

También ayer dieron comienzo las pruebas del campeonato de pesca con caña.

Una de cal y otra de arena para el Villarreal, que perdió cuando sonó el final del partido

BALONCESTO

El miércoles a las 12 se en Benifairó de los Valles el C.B. Villarreal al Caja de Ahorros de Sagunto, cubriendo así su quinta jornada de liga. El hecho de que se enfrentasen en Benifairó y no en Sagunto, es debido a que El Caja de Ahorros no posee cancha propia.

Caja de Ahorros 41; 36 puntos en juego; 5 tiros libres convertidos de los 18 ensayados; 10 faltas personales y ningún jugador expulsado. Jugaron: J. Isach (15), J.M. León(9), P. Peiro, (4); J.S. Candel (4), V. Graullera (9), Fraguas V. C.B. Villarreal 39; 38 puntos en juego; 1 tiro libre convertido de los 6 ensayados; 20 faltas personales y ningún jugador expulsado. Jugaron: Abella (2), Pitarch (12), Rodríguez(-), Chimo (4), Soler (2), Quemades (7), Ayet (-), Zaragoza (4), Cantos (2), Sanz (4), Sigüenza (2).

El partido fue dirigido por el Sr. Candel que realizó un buen arbitraje. Fue auxiliado por el Sr. Roda, que ya no estuvo tan bien ni mucho menos.

El partido comenzó con una fase muy lenta, que iba muy bien para el Caja de Ahorros debido a León(9), P. Peiro, (4); J.S. Candel (4), V. Graullera (9), Fraguas V. cha. Al principio los dos realizaban un 3-2 en zona, pero pronto presing. Esto no le sirvió de mucho al Villarreal realizando cho, pues tomando la delantera en el marcador el Sagunto, no la abandonará hasta el final del primer tiempo en que quedaron iguales a 17. Por otra parte varios jugadores del Villarreal ya contaban con tres personales, mientras que en el Caja de Ahorros de Sagunto solo había un hombre con tres. Por lo que se puede apreciar el Villarreal no se vio lo suficiente en esta primera parte.

Ya en la segunda parte, volvió a tomar la iniciativa en el marcador el equipo que hacía de local, Aunque esta ventaja solo fue de dos puntos solamente y en alguna ocasión de tres, el Villarreal no pudo superarla hasta el minuto veinte en que se empató a 39. En esta segunda parte el Villarreal salió haciendo presing, cambiando después a un marcaje de pares en zona. Por lo que respecta al conjunto saguntino, realizaba su 3-2, cambiando a veces también a presing. Fue ya en los últimos segundos cuando congelando la pelota el Villarreal se perdió esta, y al pitar la mesa de jueces el final del partido lanzó Candel, canasta que fue dada por válida a pesar de las protestas, ya que cuando se pitó, según vimos todos nosotros el jugador aun no había saltado. Pero el arbitro principal no lo vio así, y en medio de la duda, su auxiliar le siguió la corriente.

Campeonato Provincial de 1. Categoría

BALONMANO

El próximo lunes finaliza el plazo de inscripción del campeonato provincial de primera categoría, aquellos equipos que deseen participar en el mismo y que aún no hayan formalizado su inscripción, pueden hacerlo todos los días laborables a partir de las 19:30 horas, en el domicilio social de la Federación Provincial de Balonmano sito en la calle Trinidad núm. 7-2º.

Asimismo el citado lunes día 6 se efectuará el sorteo de la primera jornada que D. m. se disputará el domingo día 12 del actual.

Al acto del sorteo deberán asistir todos los delegados de los equipos participantes.

Recordamos a los lectores que el momento son los siguientes:
Colegio Menor de Castellón
Scude de Nules
C. D. Burriana
OJE. Vinaroz
OJE. Villarreal
Instituto de Onda.

CAMPEONATO PROVINCIAL FEMENINO

El Campeonato Provincial Femenino dará comienzo D. m. el domingo día 12 del actual, todos aquellos equipos que aún no hayan formalizado su inscripción deberán hacerlo el lunes día 6 del actual, pues dicho día se efectuará el sorteo de la primera jornada, y los equipos que no se hayan inscrito no podrán participar en el mismo.

Los equipos inscritos hasta el momento son los siguientes:
Medina A de Castellón

AVISO A NUESTROS LECTORES

Con el fin de facilitar la labor a nuestro departamento de Distribución, les rogamos que cuando deseen recibir el diario en un lugar distinto al habitual rellenen el boletín adjunto y lo remitan a:

Diario Mediterráneo
Avd. Cernuda y Velasco, 29 CASTELLON

HORARIOS Y PARTIDOS PARA HOY

Campo Municipal de Deportes: 9 horas Trinidad - Tebaida OAR; 10 Armería Levantina - Jeylo; 11 Batalla Construcciones - Peña Deportiva Castellón; 12 El Siglo - Montesinos.

CAMPEONATO LOCAL JUVENIL
(Trofeo Federación)

Campo del Bovolár: 9:30 Cervantes - Batalla Construcciones; 10:30 La Casera - Jeylo.
ENRIQUE BELTRAN

ALCALA DE CHIVERT, 3

OROPESA, 0

Gran encuentro el jugado por estos dos conjuntos, el Oropesa siempre difícil adversario para el Alcalá, era esperado con cierto recelo. De salida se observa el clásico planteamiento de partido fuera el Oropesa retrasa sus hombres, consiguiendo que en la primera mitad no sea perforada su meta a pesar de ser dominado constantemente, su portero Gómez estuvo a la altura que siempre le hemos reconocido. En estos cuarenta y cinco minutos primeros en una fuerte entrada resultó lesionado (probable rotura de menisco) el delantero local Krotsochovil.

EL DIARIO MEDITERRANEO

LLEGA TODAS LAS MAÑANAS

ALMAZORA, a las 6:30
VILLARREAL, a las 6:45
BURRIANA, a las 7
ALQUERIAS NIÑO PER DIEDO, a las 7:10
NULES, a las 7:20
VILLAVIEJA, a las 7:30
VALL DE UXO, a las 7:45
LA LLOSA, a las 8 de la mañana
ALMENARA, a las 8:10
CHILCHES, a las 8:15
MONCOFAR, a las 8:30

LAMINADO PLASTICO FORMICA

Distribuidor para Castellón y Provincia

Manuel Robres Chillida

C/ Maestro Falla núm. 2 - Tel. 22-71-13

ENCUESTA DEPORTIVA

Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. **Mediterráneo**

PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON

y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA

Domicilio _____
Localidad _____

VOTA este mes POR _____

CUPON 3 NOVIEMBRE

LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ÚLTIMO DÍA DE CADA MES A FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. (Avda. Valencia 31 y Ctra. Valencia Km 61 700-Almazora)

Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Cernuda y Velasco 29)

COMENTARIO FINAL

Si el pasado domingo no esperáramos el resultado obtenido, y el Villarreal nos maravilló a todos con su «granito de cal», tampoco hoy esperáramos que contra un equipo de cinco hombres solamente y de peor condición técnica que los del Villarreal, se perdiese. Hoy, pues, el conjunto amarillo nos ha dado la de arena. Esta es la razón por la que no destaquemos a nadie.

Al principio salieron muy confiados de que iban a ganar, descuidando todo lo posible la defensa, perdiendo a la vez gran cantidad de pases y no realizando casi ningún contraataque. En la segunda parte ya se jugó mejor, pero esta vez fueron los nervios quienes nos traicionaron. En resumen, que no se jugó nada bien, cosa que nos cuesta creer. Y por si esto fuese poco, cuando ya nos habíamos conformado aunque a disgusto con un empate, pitan el final del partido y después de haber pitado, tiran a canasta el equipo contrario y el señor Candel la da por válida. Y declamos antes que a nuestro entender, aquellos dos puntos no tenían por qué ser válidos, pero no valieron las protestas y así fue como se perdía el partido, en el segundo 1 del minuto 21.

Dada la forma en que jugó el Villarreal, a decir verdad, no se merecía ganar. Una visita que realizamos al entrenador del Caja de Ahorros nos día éste que no se explicaba cómo el Villarreal había jugado tan mal, que ellos antes de salir ya daban el partido por perdido. Lo mismo nos vino a decir el árbitro y un juez de mesa cuando fuimos a recoger las actas, quienes al enterarse de nuestro resultado contra el Almazora, pusieron cara de estupefactos y alegaron que no se explicaban lo de hoy.

Tampoco hay por qué achacarles la culpa a los jugadores, pues cualquiera puede confiarse al principio, sino a los nervios que en última instancia nos jugaron su mala pasada. Esperamos que todos los muchachos se hayan reanimado y que el próximo domingo en su propia cancha puedan repetir la hazaña del Almazora, que ni por un partido ni por dos perdidos, se pierde la liga.

Así, pues, sólo nos resta decir que el próximo domingo, nos visitará al Pabellón Polideportivo el Alicante, equipo clasificado en los primeros lugares. Esperamos que la afición acuda en cantidad para animar a su equipo.

J. R.

CHILE: La unidad popular ante el II aniversario de la toma del poder. Como en 1970, el país atraviesa momentos críticos

SANTIAGO DE CHILE, 1. (Crónica del enviado especial de PYRESA, DIEGO CARCEDO).— Dentro de unas horas, el próximo sábado, la Unidad Popular conmemora el segundo aniversario de la toma del poder. Al igual que aquellos primeros días de noviembre de 1970, el país atraviesa momentos críticos. Desde hace tres semanas los comercios permanecen cerrados, los camiones se niegan a transportar mercancías, los médicos se declaran en huelga, escasean los alimentos y decenas de miles de agricultores se niegan a labrar sus tierras, varios partidos que integran la coalición gubernamental tardan en ponerse de acuerdo para designar el nuevo gabinete.

Los partidos gubernamentales tienen sus locales cerrados, y la juventud dedicará la jornada a trabajos públicos encaminados a paliar los estragos causados por la prolongada huelga de los gremios. Allende está enfermo de gripe desde el martes. Según ha trascendido, está despachando parte de los asuntos urgentes desde la cama. También se sabe que representantes de la administración han reanudado las negociaciones secretas con los huelguistas.

Parece probarse que en la Administración de Correos de Mulhouse, la llave de la caja estaba al alcance de cualquiera

El sensacional reportaje de un periodista ha puesto en ridículo al servicio postal y a la misma policía

PARIS, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde).— Mientras la policía sigue sumida en un mar de misterio y confusión en el caso del robo de la central de correos de Mulhouse (unos doce millones de francos de botín) y el Ministro de comunicaciones se entrevista con los directores de las grandes centrales de toda Alsacia, un periodista parisiense ha realizado una experiencia verdaderamente inquietante pero que, al mismo tiempo, merecía llevarse a cabo.

En ese momento, el periodista empieza a divertirse. Imagina que va a dar un "golpe científico" y juzga que debe encontrar el interruptor general de electricidad. Empuja una puerta en la que figura el rótulo de "prohibido el paso al público". Sube tres pisos y, como es la hora del almuerzo, por allí no hay nadie ni para darle los buenos días. Abre varios ficheros, por capricho, y se encuentra paquetes de cheques en blanco. Tras una ventana, unos pintores revocan la fachada. El periodista les muestra los talonarios, y los obreros se rien.

legua llega al lugar donde están las sacas postales. Un empleado le interroga: ¿Va usted a cartería? «No, a la caja fuerte». «Entonces, ya es otra cosa. A nosotros nos está prohibido acompañar a extraños». ¿Es usted de la casa? «BASTA CON INVITAR A DOS CARTEROS» Sentado sobre una saca postal, el periodista ve pasar ante él las carretillas con su preciosa carga. Ni la más leve protección. Al final, sale a la calle y entra en un bar. Ante el mostrador, dos carteros. Se entabla la conversación.

LONDRES: DOS NIÑAS, NUEVAS VICTIMAS DE LA SITUACION EN EL ULSTER. Resultaron muertas por una bomba colocada en un automóvil

LONDRES, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra).— La pequeña Clara Hughes, de seis años, y su prima Paula Strom, de cuatro, murieron destrozadas por una bomba mientras jugaban en una calle de Belfast la noche de Halloween. Cien kilos de dinamita colocados en el portaequipajes de un automóvil aparcado a la puerta de una taberna, propiedad de un católico, hicieron explosión, y los cuerpos de las dos niñas, que pasaban por la acera, saltaron por los aires hechos pedazos.

AL DIA SIGUIENTE, UNA NUEVA VIDA En la hoguera de Halloween se quema la ropa vieja y los trastos inservibles de la casa, porque se supone que al día siguiente comienza para todos una nueva vida. A lo largo de las semanas precedentes al último día de octubre, los niños ingleses van pidiendo por las casas «un penique para el «guy», y muestran entonces un muñeco de trapo que quemarán en Halloween o en la noche de «guy» Fawkes, cinco días después.

La tradición y la revolución, en choque conflictivo en Iberoamérica. Bolivia, Uruguay, Chile y Argentina, en el candelero de la inquieta actualidad informativa

SANTIAGO DE CHILE. Del enviado especial de Pyresa, Diego Carcedo).— Casi todos los periódicos del mundo repiten hoy esas noticias casi tópicas que se anuncian con la paradójica frase de «disturbios en La Paz». Después de varios meses de silencio, alterado sólo por rumores de detenciones y ejecuciones, Bolivia acaba de convertirse de nuevo en tema de actualidad y preocupación. La mano dura de Hugo Banzer no ha conseguido, como se creía, aislar el polvorín del altiplano. La espectacular devaluación del peso en un 66'66 por ciento ha revelado que la economía sigue sin encauzarse, y la inmediata reacción de las masas

trabajadoras confirmaría pocas horas después que la inquietud continúa latente. A falta de otros records, Bolivia sigue siendo el primer país en cuanto a golpes de estado «per cápita». Aquí, en Chile, sin ir más lejos, se hallan afinados, comiendo el llamado pan del exilio, dos ex presidentes: uno Hernán Siles Suazo, y otro el General Juan José Torres, depuesto hace once meses por el actual mandatario. Mientras en la capital se concentran las masas para protestar y hacen su aparición los clásicos francotiradores, Santiago se había convertido en escenario semi-secreto de conversaciones entre los líderes disidentes del movimiento nacional revolucionario, partido que colabora con Banzer a través de uno de sus grupos, el que encabeza el también ex presidente Paz Estensoro.

Uruguay, que parecía disfrutar una etapa de descanso como premio al duro golpe asestado a los tupamaros, vuelve también a sufrir horas cargadas de incertidumbre. El ejército, envuelto con los éxitos conseguidos en la represión de la guerrilla, reclama un papel más preponderante. El encarecimiento de un dirigente tan conspicuo como Jorge Batlle, heredero de la dinastía política más importante del país, no se hubiese producido hace un año. Ahora ha venido a plantear una grave crisis constitucional, sólo comparable a la que está llevando al desastre a Chile. Montevideo y Santiago fueron durante décadas las dos capitales más tranquilas, más ejemplarmente democráticas, más cultas y más intelectuales. Las dos se hallaban muy lejos, sin embargo, como estamos viendo, de ser esa arcadía feliz.

Presos políticos amnistiados, en Alemania Oriental

BERLIN, 1. (Eje).— Alemania Oriental ha comenzado hoy a poner en libertad a millares de presos que estaban encarcelados por delitos políticos y comunes de acuerdo con la amnistía declarada el 6 de octubre y que forma parte de la campaña de reconciliación entre las dos Alemanias. La amnistía se concedió con motivo del 23 aniversario de la fundación de la República Democrática Alemana y el Gobierno de Alemania Occidental estima que hay de tres mil a cinco mil presos políticos en Alemania Oriental que pueden beneficiarse de la amnistía.

NO EXISTEN SORPRESAS

Para los bolivianistas, estos primeros incidentes ocurridos en la paz no constituyen sorpresa alguna. Los problemas sociales son cada día más acuciantes y, olvidados ya los quinientos muertos que costó derrocar a Torres, parece que empezaba a detectarse entre algunos generales la convicción de que iba a llegarles su hora. Pero los sucesos de Bolivia, como la crisis chilena, no son hechos aislados que puedan presenciarse desde una perspectiva estrictamente local. También Uruguay y Argentina hierven. Todo el triángulo sur del continente latinoamericano se muestra nervioso. La tranquilidad no llega, y cuando aparece es ficticia o temporal. Latinoamérica no tiene la tradición cultural europea, pero acorta distancias con gran rapidez. Todas las etapas históricas, económicas y sociales que ha vivido el viejo continente se suceden aquí entremezcladas con los residuos

ARGENTINA, EN BUSCA DE SU CAMINO

Queda por hablar de Argentina. A la espera del poco probable regreso de Perón, el país sigue convulsionado por la violencia. Crecen los atentados, los asaltos, los robos y los saqueos. Las ideas políticas encubren en muchos casos los más graves delitos cometidos contra las personas, las instituciones y la propiedad. ¿Arreglaría algo el regreso, aunque sólo fuese provisional, del ex presidente? La sombra de Perón flota como un fantasma. Mientras subsista, la Argentina no encontrará su camino. Ni siquiera la astucia y la decisión del hábil Lanusse, el primero que ha sabido coger al toro por los cuernos, consigue hacerse con el timón. El actual Jefe de Estado acorrala a Perón, pero éste siempre logra escabullirse con alguna finta dialéctica. Está claro —Lanusse acaba de repetirlo— que si no regresa es porque no le da la gana. Pero pocos que vean el problema con la cabeza fría esperan que lo haga. Preferiría seguir con su juego favorito, moviendo los hilos con la habilidad y la destreza de siempre.

POSIBLE OLA DE VIOLENCIA

El suceso ha conmovido a la población de la capital del Ulster, por lo que se espera que vaya a provocar una secuela de venganzas entre los bancos rivales. El propietario del establecimiento donde estalló la bomba declaró que «aquel crimen no podía quedar impune y que el UDA tendría que deplorar aquel suceso». «Nos hallamos en los umbrales de una nueva ola de violencia, precisamente dos días después de ver la luz el libro «verde» de William Whitelaw proponiendo un plan de paz para el Ulster, que, aunque raquítico y sin muchas concreciones, era al fin y al cabo un plan de paz? ¿Va a ser el fanatismo y la destrucción el prólogo a este referéndum que ha sido anunciado hoy por la tarde? Entre los católicos cunde el temor de parecer avasallados por los facciosos del UDA, últimamente cada día más violentos. En este sentido, el jefe del partido laborista de Irlanda del Norte fue hoy a entrevistarse con el legado personal para aquellas familias católicas residentes en barrios protestantes. Mientras en Westminster y en el castillo de Stormont los políticos se pasan la pelota, se ultiman las predeces, pontifican, pues ellos son los que más sufren. Esta noche de Halloween, una de las más trágicas que se conocen en la historia del Ulster, lo atestiguan.

HUMOR. A cartoon illustration showing a man in a suit standing over a man lying on the ground. The man on the ground has a speech bubble that says: «¡No hagas el tonto, Eduardo, y dale las sesenta y cinco mil pesetas!»

El nuevo «Fiat 126» será el «coche de la ciudad» para los próximos diez años. En Italia costará unas ochenta mil pesetas

ROMA, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi).— El salón del automóvil en Turín es para Italia, después de la feria de Milán, el acontecimiento industrial y económico de mayor envergadura de todo el año. Su función tradicional, que es la de ser el «escaparate» que permite comparar el desarrollo tecnológico del país con el del resto del mundo, se ha visto incrementada, desde 1968 hasta hoy, por la importante y realmente exhaustiva, rueda de prensa, que a partir de aquel año ha venido organizando, para el día de la inauguración del Salón de Turín, el Presidente de la «FIAT» Gianni Agnelli.

ximos diez años. Una solución intermedia entre el «600», que ya no se produce en Italia (donde se fabricaron un total de dos millones y medio de unidades), y el «500» que seguirá produciendo en versión única (de los dos modelos existentes se han fabricado cuatro millones de unidades). El «126» tiene cuatro plazas efectivas, 600 centímetros cúbicos de cilindrada, dos puertas velocidad máxima de 105 kilómetros por hora, y cuatro velocidades (las tres últimas sincronizadas); se puede aparcar en un poco más de tres metros, consume algo menos que el viejo seiscientos y costará en Italia, seiscientos noventa y cinco mil liras (unas ochenta mil pesetas).

BAJA LA PRODUCCION EN LA «FIAT»

Por lo que se refiere a los problemas que las agitaciones sindicales plantean, Agnelli recordó que en 1960 la «FIAT» con 71.000 obreros (sector automovilístico), y 145.000 horas laborales había producido un millón cuatrocientas diez mil unidades. A partir de entonces la empresa ha invertido quinientos mil millones de liras (cinco mil millones de pesetas) y ha empleado a veinte mil obreros más, lo cual supone un incremento de un tercio, la producción, en cambio, desde 1968 hasta hoy, se incrementó sólo en un séptimo, porque las horas laborales de cada obrero han disminuido de 2.035 a 1.712. La «FIAT», que en 1968 representaba el 52 por ciento de la producción mundial, ha bajado año a año, para el 43 por ciento. Para este año, tenía programada la producción de cien mil coches y ha fabricado sólo noventa mil. Los pedidos llegaban a ciento diez mil, por tanto, veinte mil coches, que ya estaban vendidos no se han podido fabricar. Esta situación crítica en el mercado italiano se refleja también, como ya se ha dicho, en los mercados europeos, donde a pesar de todo, por cada seis coches producidos, uno es «FIAT».

Más de seiscientos periodistas y corresponsales, en representación de veinticuatro naciones, escucharon el informe de Gianni Agnelli, que junto a su hermano Humberto y a sus principales colaboradores, contestó luego durante casi dos horas a las preguntas que le dirigieron sobre los diferentes temas del momento. Se habló ante todo de la gran novedad del salón: el nuevo utilitario «FIAT 126», que será el «coche de la ciudad» para los próximos diez años.